

COMUNE DI PRIVERNO

Provincia di Latina

DELIBERAZIONE ORIGINALE DEL CONSIGLIO COMUNALE

N. 48 del 14 agosto 2009

OGGETTO: SOTTOSCRIZIONE PATTO DI AMICIZIA CON LA CITTA' DI UHERSKE' HRADISTE

L'anno **DUEMILANOVE** il giorno **QUATTORDICI** del mese di **AGOSTO** alle ore **10.30** e seguenti, in Priverno e presso la sala delle **Conferenze del Castello di san Martino**, si é riunito il Consiglio Comunale in seduta **STRAORDINARIA** e **APERTA** in **PRIMA** convocazione.

I sottoelencati consiglieri risultano:

CONSIGLIERI	Pres.	Ass.	CONSIGLIERI	Pres.	Ass.
1) UMBERTO MACCI (Sindaco)	X		12) VINCENZO DE SANTIS	X	
2) FABIO MARTELLUCCI		X	13) MARCO AURELIO D'ANNIBALE	X	
3) CAMILLO LIBERTINI	X		14) LUCIANO PALLESCHI	X	
4) RINALDO GIORDANI		X	15) DOMENICO ANTONIO SULPIZI		X
5) BRUNO SILVAGNI	X		16) ANTONIETTA BIANCHI		X
6) ROBERTO FEDERICO	X		17) ELVIRA PICOZZA	X	
7) CLAUDIO GIORGI	X		18) FEDERICO D'ARCANGELI		X
8) FRANCESCA ONORATI	X		19) MAURO PETROLE	X	
9) ANGELO GALLI	X		20) FRANCESCO AVERSA		X
10) VIVENZIO DI LEGGE		X	21) ADRIANA FIORMONTI		X
11) MASSIMILIANO FRASCA		X	TOTALE	12	9

assegnati n. 20+ 1 (sindaco)
in carica n. 20

presenti n. 11 + 1 (Sindaco)
assenti n. 9

Assessori esterni	Presente	assente
Angelo Miccinilli	X	
Domenico Graziani	X	

Il Sindaco, avv. Umberto Macci, che presiede l'assemblea, dà il benvenuto a tutti i Consiglieri Comunali intervenuti e agli Assessori presenti. Saluta il gruppo consiliare del P.D. nella persona del capogruppo Elvira Picozza che ha voluto condividere questo momento importante per la città. Ringrazia le Delegazioni per il grande contributo dato alla realizzazione della festa medievale, dando vita ad una festa nella festa. Ringrazia le interpreti per il lavoro fatto. Ringrazia tutti i ragazzi dell'amministrazione che hanno partecipato all'evento

Ricorda che oggi si è qui per sottoscrivere il patto di Amicizia con Uherské Hradiště. Ringrazia il Sindaco per aver voluto formalizzare i rapporti con la città di Priverno.

Continua ricordando che il rapporto con Uherské Hradiště dura da tempo perché è cominciato con gli istituti agro-culturali. Al di là di scambio e conoscenza reciproca crede che possano essere coltivate in futuro rapporti commerciali e turistici.

Sottolinea come siano state create reti importanti anche con altre città che possano essere utilizzate per progetti futuri, e anche tutti i Sindaci delle città gemellate possono essere d'aiuto.

Interviene il Sindaco di Uherské Hradiště, Libor Karásek ricordando che l'amicizia è iniziata a scuola e i giovani hanno aperto questa strada. Si augura che succeda lo stesso anche per la storia e per l'arte. Aggiunge che entrambe le popolazioni sanno lavorare e anche divertirsi. Ringrazia per tutto ciò che è stato fatto e per aver dato la possibilità di conoscere Priverno.

Sottolinea che la Festa Medievale è stata molto bella e ringrazia per aver permesso di conoscere altre città.

Dichiara che con la firma del patto comincia la collaborazione fra i due comuni e invita il Comune ad essere presente a settembre per la loro festa.

A questo punto il Sindaco da la parola ai Consiglieri ed ai capi delegazione e ai sindaci che vogliono intervenire.

Il consigliere Elvira Piccozza interviene per portare il saluto caloroso dal gruppo PD a tutte le delegazioni intervenute. Sottolinea che l'Unione Europea investe molto sulle politiche di scambio e sulla conoscenza reciproca. Ricorda che si tratta di un aspetto sempre molto valorizzato anche nelle passate amministrazioni. Ricorda il primo gemellaggio con città francese, gemellaggio che si augura possa essere ripreso visto che si tratta di una città con la quale sono state condivise tante esperienze. Il significato di questa esperienza deve essere condiviso da tutti i popoli. Si augura che queste esperienze siano piene di significato e contenute per migliorare condivisione e conoscenza e per far crescere le nuove generazioni nella pace e nella amicizia.

Il consigliere Francesca Onorati porta il saluto a tutti a nome dell'amministrazione e ringrazia tutte le Delegazioni. Sottolinea come in queste occasioni ci si renda conto che l'Europa è a portata di mano e parlare di Europa significa anche conoscere come si vive nelle piccole città. Ritiene sia stata una bella esperienza e ringrazia soprattutto per quanto è stato fatto dalle delegazioni straniere all'interno della Festa Medievale e si augura che tutto ciò si possa ripetere in futuro.

Il Vice Sindaco di Krosno, Bronoslaw Baran (Polonia) ringrazia per l'ospitalità e ricorda di aver conosciuto il Sindaco di Uherské Hradiště qui a Priverno e dichiara di essere contenti di essere nel progetto Europa Priverno.

Il Sindaco tedesco Ulrich Belde ringrazia per tutta l'organizzazione. L'atmosfera tra colleghi ed il popolo è stata positiva. Si dichiara sicuro di essere sulla buona strada per l'Europa unita ed il nostro gemellaggio si aprirà ancora di più. Grazie a coloro che hanno lavorato per il successo di questi eventi.

Il Sindaco di Andrychow, Jan Pietras (Polonia) è contento e ritiene sia molto importante essere tutti qui oggi, si sente di essere nell'Europa Unita. Camminando nelle strade di Priverno incontra persone che lo salutano. Ringrazia gli organizzatori della festa e sottolinea che ogni anno che vengono la festa è sempre più bella e imparano tante cose da questo paese. Ringrazia per l'ospitalità e invita tutti a settembre per l'inaugurazione della nuova piscina.

Il Sindaco di Stawiguda, Teodozy Jerzy Marcinkiewicz (Polonia) ringrazia tutti. Ricorda che da poco ci si è incontrati a Wallenhorst e invita tutti il prossimo anno a Stawiguda.

Il rappresentante della delegazione della Lituania dichiara di essere contento di avere tanti amici in molti paesi. Ricorda di aver incontrato Umberto Macci in Andrychow e manifesta la loro felicità di essere qui e invita tutti nella loro città.

Il Capo delegazione slovacca di Raca (Slovacchia) porta il saluto del sindaco di Bratislava che non è potuto venire e si scusa. L'importante per tutti qui è l'amicizia e la pace e questi rapporti possono svilupparsi e fare in modo di incontrarsi in futuro per andare avanti con l'Unione Europea. Ringrazia per l'organizzazione perfetta.

Il Sindaco di Breclav, Dymo Piskula (Repubblica Ceca) ringrazia il Sindaco di Priverno, Umberto Macci e il sindaco di Uherské Hradiště che firmano il Gemellaggio e atto di Amicizia. La Festa Medievale è stata molto bella e sono contenti di aver potuto partecipare. Invito tutti a Breclav per la festa di San Beslan festa importante per noi.

L'assessore alla Cultura del Comune di Maenza, il sig. Cardone, prende atto del fatto che Priverno è gemellata con molti paesi e questa ospitalità ne è l'esempio. Maenza ha invece una storia diversa perché è gemellata con un paese francese con cui non ha rapporti da anni. Invece l'amministrazione comunale di Priverno è encomiabile per queste iniziative che spingono all'integrazione anche se ogni popolo deve mantenere la propria storia e tradizioni.

Ringrazia le delegazioni che la sera precedente durante la festa medievale li hanno ospitati e hanno apprezzato cibo, bevande e musica.

A questo punto il Sindaco di Priverno, avv. Umberto Macci invita il Sindaco di Uherské Hradiště, Libor Karásek a procedere alla firma del documento ufficiale il cui testo viene riportato di seguito:

Comune di Priverno

Comune di Uherské Hradišt

**ACCORDO DI AMICIZIA TRA LE CITTÁ DI PRIVERNO IN ITALIA E LA CITTÁ UHERSKÉ
HRADIŠTĚ NELLA REPUBBLICA CECA**

Priverno

a suo nome il Sindaco Avv. Umberto Macci

e

Uherské Hradiště

a suo nome il Sindaco Ing. Libor Karásek

§ 1

I rappresentanti di Priverno e Uherské Hradiště ufficialmente dichiarano la collaborazione dei partner tra le città.

§ 2

Lo scopo della nostra collaborazione é raggiungere l'avvicinamento degli abitanti di ambedue le città nello spirito di reciproca amicizia, rafforzamento e mantenimento dei buoni rapporti, i quali dovrebbero nel prossimo futuro riavvicinare e unire l'Italia e la Repubblica Ceca.

§ 3

Ci impegniamo a sviluppare tutte le attività con l'obiettivo di realizzare gli scopi prefissati che si orientano su:

- riavvicinamento degli abitanti, istituzioni e organizzazioni di ambedue le città gemellate nello spirito della amichevole collaborazione ed aiuto reciproco,
- conoscenza della storia, patrimonio culturale ed anche delle particolarità culturali, politiche ed economiche dello sviluppo dei nostri paesi nella forma dei programmi comuni e degli scambi culturali, di arti figurative, sport, economia e nelle attività sociali.

§ 4

I rappresentanti di Priverno e Uherské Hradiště concordano che il futuro libero e pacifico del nostro continente é possibile soltanto nella forma dell'Europa unita, liberando le nazioni dai problemi nazionalistici, dai pregiudizi di razza, di religione ecc. Le due parti si impegnano a realizzare questo accordo inserendo le nostre città nella casa comune europea.

Priverno 14 agosto 2009

Sindaco di Priverno
Umberto Macci

Sindaco di Uherské Hradiště
Ing Libor Karásek